우리말 어휘의 시간을 읽다

거룩히

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

뜻이 매우 높고 위대하게.

문헌의 첫 기록
17세기

수록 용례
16개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 44자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '거룩히'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 뜻이 매우 높고 위대하게.

거룩히의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

거룩히의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
거르기 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	—	—	●→	●→	—	—
거륵이 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	—	—	●→	●→	●→	—
거록히 사전 표기 요약	—	—	—	●→	●→	●→
거룩히 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
거록이 문헌 수록 표기	—	—	—	●→	—	—
거룩이 문헌 수록 표기	—	—	—	●→	●→	—

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 4종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 거르기
  17세기18세기미상
- 거륵이
  17세기18세기19세기미상
- 거록히
  18세기19세기20세기
- 거룩히
  19세기20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 6종

거르기, 거륵이, 거록히, 거록이, 거룩이, 거룩히

거룩히의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘거룩히’의 옛말인 ‘거르기’와 ‘거륵이’는 17세기부터 나타난다.

말의 구성과 어원

‘거륵이’는 현대어 ‘거룩’으로 이어지는 어근 ‘거륵’에 부사 파생 접미사 ‘-이’가 결합한 것이고, ‘거르기’는 ‘거륵이’를 연철 표기한 것이다. 18세기에는 ‘거록이’, ‘거록히’, ‘거룩이’가 나타난다. ‘거록이’는 ‘거륵이’의 제2음절 모음 ‘ㅡ’가 ‘ㅗ’로 바뀐 것이고 ‘거록히’는 ‘거록이’의 어근 ‘거록’에 부사 파생 접미사 ‘-히’가 결합한 것이다.

소리와 발음의 특징

근대 국어 시기에 양성 모음 ‘ㅗ’가 음성 모음 ‘ㅜ’로 변하는 현상에 따른 형태인 ‘거룩이’도 18세기에 나타난다.

말의 구성과 어원

19세기에 ‘거룩’에 부사 파생 접미사 ‘-히’가 결합한 ‘거룩히’가 나타나 현재까지 이어진다.

뜻과 쓰임

‘거룩히’는 뜻이 매우 높고 위대하게 이외에 보통 정도보다 훨씬 더의 뜻으로도 쓰였는데 오늘날에는 뜻이 매우 높고 위대하게의 뜻만 나타난다.

문헌 속의 거룩히

전체 용례 16개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

17세기 거르기, 거륵이 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
거르기, 거륵이

출처 1608 언해두창집요 상:11ㄴ

용례 01

문헌 용례

믄득 거르기 열ᄒᆞ니과 피뷔 지여 핑핑ᄒᆞ니ᄂᆞᆫ 다 역질ᄒᆞᆯ 증휘라.

현대어 풀이

문득 매우(거창하게) 열나는이와 피부가 당겨져서 팽팽한 이는 다 역질을 할 증세다.

대응 원문

卒暴壯熱 肌膚繃急.

출처 1676 첩해신어 초간본 7:21ㄴ

용례 02

문헌 용례

大君도 거르기 喜悅이 ᄀᆞᆺ이 업ᄉᆞᆸ고 우리 ᄂᆞᆺ치 비ᄒᆞᆯ ᄃᆡ 업시 아롬다이 너기닝이다.

현대어 풀이

대군도 거룩히 희열이 가없고(끝이 없고), 우리 낯이 비할 곳이 없이 아름답게 여깁니다.

출처 17세기 후반 숙휘신한첩언간 17

용례 03

문헌 용례

닌샹이ᄂᆞᆫ 죵이 미련ᄒᆞ여 ᄎᆞᆫᄇᆞᄅᆞᆷ을 뽀여 두드럭이가 블의예 도다 브어오ᄅᆞ니 거륵이 놀라와ᄒᆞ더니.

현대어 풀이

인상이는 종이 미련하여 찬바람을 쐬어 두드러기가 불의에 돋아 부어오르니 매우(크게) 놀라워하더니.

18세기 거륵이, 거록히, 거록이 외 2종 용례 5개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
거륵이, 거록히, 거록이, 거룩이, 거르기

출처 1774 삼역총해신석 10:2ㄴ

용례 04

문헌 용례

玄德이 됴흔 말로 夫人을 소기니 夫人이 거륵이 깃거ᄒᆞ니.

현대어 풀이

현덕이 좋은 말로 부인을 속이니 부인이 매우 기뻐하니.

출처 1770 학봉김선생행장 28ㄴ

용례 05

문헌 용례

거ᄌᆞᆺ말이 거록히 단이니 일힝 다 두려ᄒᆞ야.

현대어 풀이

거짓말이 많이 돌아다니니 일행이 다 두려워하여.

출처 1770 학봉김선생행장 49ㄴ

용례 06

문헌 용례

쳥탁이 거록이 ᄃᆞ니ᄃᆡ 유ᄉᆡ 펴 다ᄉᆞ리ᄂᆞᆫ 주ᄅᆞᆯ 듯지 못ᄒᆞ고.

현대어 풀이

청탁이 많이 다니되 유사가 펴 다시리는 것을 듣지 못하고.

출처 1770 학봉김선생행장 53ㄱ

용례 07

문헌 용례

도적의 복병이 네 녁흐로 니러나 거룩이 이 ᄒᆞᆫ바탕을 사호더니.

현대어 풀이

도적의 복병이 네 녘으로 일어나서 매우(크게) 한바탕 싸우더니.

출처 1781 중간개수첩해신어 7:20ㄱ

용례 08

문헌 용례

海陸 먼 길의 無事히 오신 줄 거르기 긷비 너기셔 우리 二人을 예ᄭᆞ지 問安ᄒᆞ시고.

현대어 풀이

해륙 먼 길에 무사히 오신 줄 거룩히 기쁘게 여기시어 우리 두 사람을 여기까지 문안하시고.

19세기 거륵이, 거록히, 거룩이 외 1종 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

거륵이, 거록히, 거룩이, 거룩히

출처 1832 십구사략언해 1:43ㄱ

용례 09

문헌 용례

아히 시졀의 거륵이 큰 사름의 ᄯᅳᆺ 곳ᄒᆞ야.

현대어 풀이

아이 시절에 거룩히 큰 사람의 뜻과 같아.

대응 원문

兒時예 屹如巨人之志ᄒᆞ야.

출처 1856 서유기 경판31장본 상:11ㄱ

용례 10

문헌 용례

나탁이 오공의 신통을 보고 셔로 신통을 닉어 거록히 삼뉵 합을 ᄊᆞ호더니.

현대어 풀이

나탁이 손오공의 신통을 보고 서로 신통을 내어 크게 삼육(열여덟) 합을 싸우더니.

출처 19세기 한중만록 1:48ㄱ

용례 11

문헌 용례

다른 닉인은 다 두어 거룩이 밧들고 아기닉ᄅᆞᆯ 너른 집의셔 어룬이 검찰치 아니ᄒᆞ고 임의로 ᄌᆞ라시게 ᄒᆞ니 보시ᄂᆞᆫ 거시 궁인과 환시 분이니 무어ᄉᆞᆯ ᄇᆡ호시리오.

현대어 풀이

다른 내인은 다 두어 거룩히 받들고 아기네를 너른 집에서 어른이 검찰하지 아니하고 임의로 자라시게 하니, 보시는 것이 궁인과 환시뿐이니 무엇을 배우시겠는가?

출처 19세기 한중만록 3:34ㄱ

용례 12

문헌 용례

그ᄯᅴ 뎐교ᄅᆞᆯ 거룩히 ᄒᆞ셔 공표가 졀졀이 됴리 잇고.

현대어 풀이

그때 저교를 거룩히 하시어 공표가 절절이 조리가 있고.

20세기 거룩히, 거록히 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
거룩히, 거록히

출처 1904 신학월보 4:11 용례 13

문헌 용례

이 말삼이 우리의게 거룩히 가라치신 말삼이로다.

현대어 풀이

이 말씀이 우리에게 거룩히 가르치신 말씀이로다.

출처 1918 권용선전 131 용례 14

문헌 용례

일시에 셕물을 거록히 세우고 다시 졔젼을 갓초와 졔문을 지어 졔ᄒᆞ고.

현대어 풀이

일시에 석물(石物)을 거룩히 세우고 다시 제전을 갖추어 제문을 지어 제사하고.

출처 1930 조선일보 10월 31일 4면 용례 15

문헌 용례

그들은 거룩히 말한다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1936 동아일보 4월15일 7면 용례 16

문헌 용례

이곳에 藝術 神의 恩寵보다도 骨董으로 말미암아 생겨나는 財貨의 威勢를 한층 더 거룩히 처다보지 아니할 수 없다.

현대어 풀이

이곳에 예술의 신의 은총보다도 골동(골동품)으로 말미암아 생겨나는 재화의 위세를 한 층 더 거룩히 쳐다보지 않을 수 없다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

거룩히의 보충 설명

‘거르기’, ‘거륵이’의 어근 ‘거륵’은 16세기에 확인된다. [예] 偉 거륵 위<1576 신증유합 하:17ㄴ>

거룩히 관련 낱말

- 

거룩하다형용사매우 성스럽고 소중하게 따를 만큼 깨끗하고 위대하다.관련된 말의 뜻기초사전에서 읽기 ↗

뜻풀이: 국립국어원 한국어기초사전 · 자료 출처와 이용 안내

거룩히의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 거룩히의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

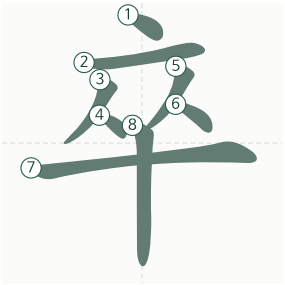
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

卒

뜻·음 마칠 졸

총 8획 · 부수 十





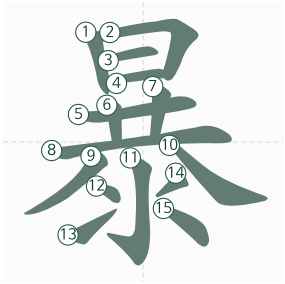
hanja.wordrow.kr/한자/卒/

暴

뜻·음 사나울 폭 / 모질 포

총 15획 · 부수 日





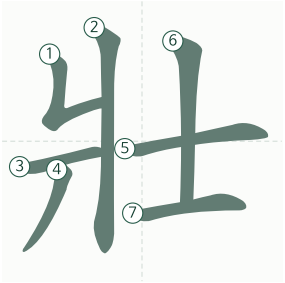
hanja.wordrow.kr/한자/暴/

壯

뜻·음 장할 장

총 7획 · 부수 士





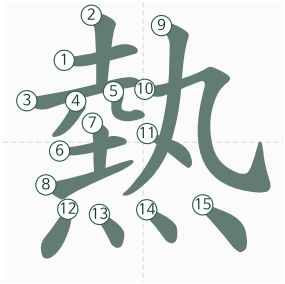
hanja.wordrow.kr/한자/壯/

熱

뜻·음 더울 열

총 15획 · 부수 火





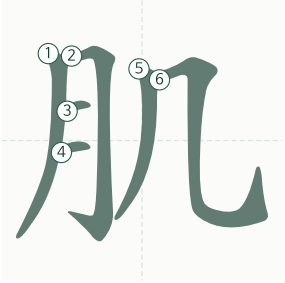
hanja.wordrow.kr/한자/熱/

肌

뜻·음 살[膚肉] 기

총 6획 · 부수 肉





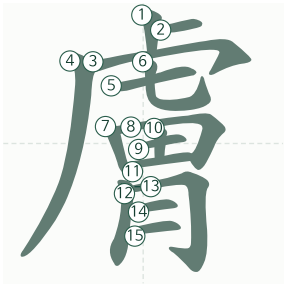
hanja.wordrow.kr/한자/肌/

膚

뜻·음 살갗 부

총 15획 · 부수 肉





hanja.wordrow.kr/한자/膚/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

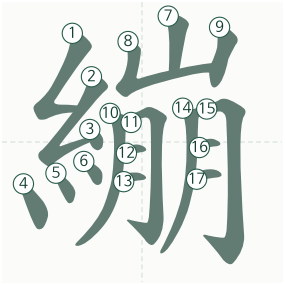
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

繃

뜻·음 묶을 붕

총 17획 · 부수 糸





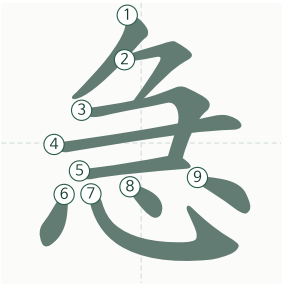
hanja.wordrow.kr/한자/繃/

急

뜻·음 급할 급

총 9획 · 부수 心





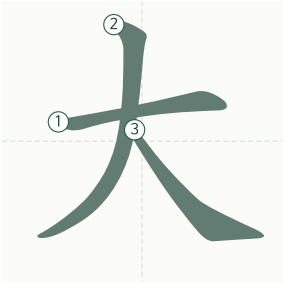
hanja.wordrow.kr/한자/急/

大

뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大





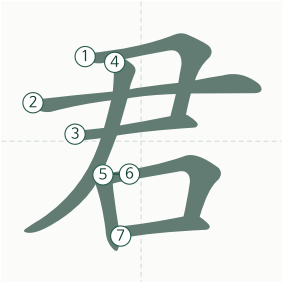
hanja.wordrow.kr/한자/大/

君

뜻·음 임금 군

총 7획 · 부수 口





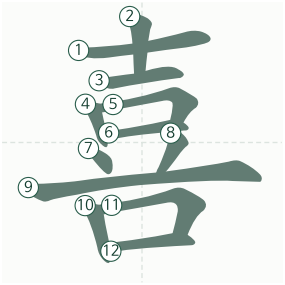
hanja.wordrow.kr/한자/君/

喜

뜻·음 기쁠 희

총 12획 · 부수 口





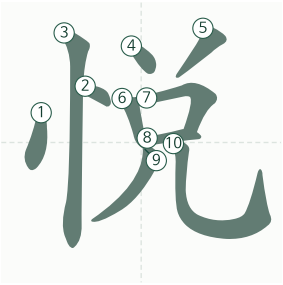
hanja.wordrow.kr/한자/喜/

悅

뜻·음 기쁠 열

총 10획 · 부수 心





hanja.wordrow.kr/한자/悅/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 8 · 44자

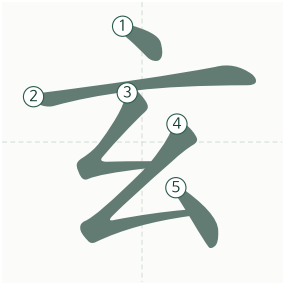
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

玄

뜻·음 검을 현

총 5획 · 부수 玄





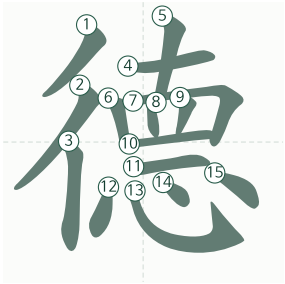
hanja.wordrow.kr/한자/玄/

德

뜻·음 큰 덕

총 15획 · 부수 彳





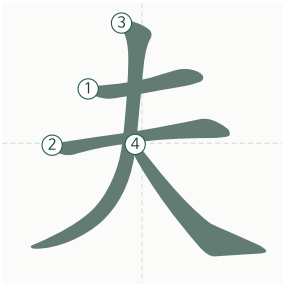
hanja.wordrow.kr/한자/德/

夫

뜻·음 지아비 부

총 4획 · 부수 大





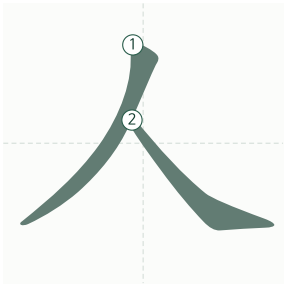
hanja.wordrow.kr/한자/夫/

人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人





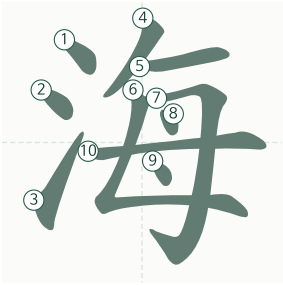
hanja.wordrow.kr/한자/人/

海

뜻·음 바다 해

총 10획 · 부수 水





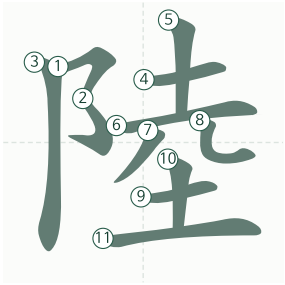
hanja.wordrow.kr/한자/海/

陸

뜻·음 뭍 륙

총 11획 · 부수 阜





hanja.wordrow.kr/한자/陸/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 8 · 44자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

無

뜻·음 없을 무

총 12획 · 부수 火





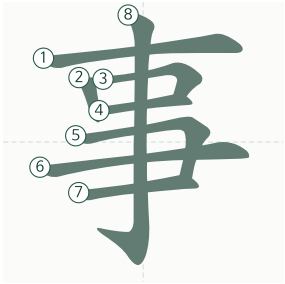
hanja.wordrow.kr/한자/無/

事

뜻·음 일 사

총 8획 · 부수 亅



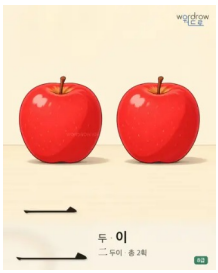


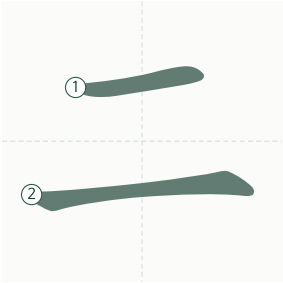
hanja.wordrow.kr/한자/事/

二

뜻·음 두 이

총 2획 · 부수 二





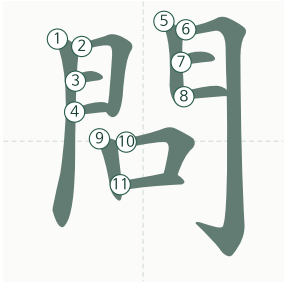
hanja.wordrow.kr/한자/二/

問

뜻·음 물을 문

총 11획 · 부수 口





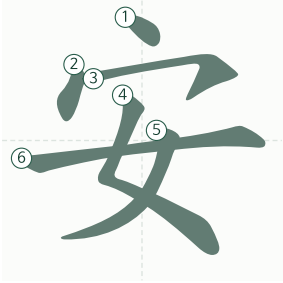
hanja.wordrow.kr/한자/問/

安

뜻·음 편안 안

총 6획 · 부수 宀





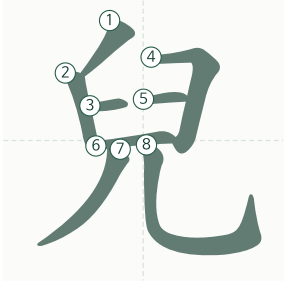
hanja.wordrow.kr/한자/安/

兒

뜻·음 아이 아

총 8획 · 부수 儿





hanja.wordrow.kr/한자/兒/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

5 / 8 · 44자

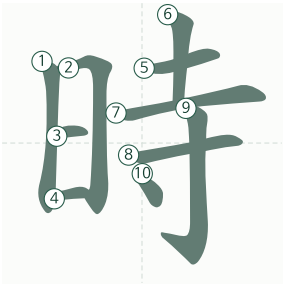
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

時

뜻·음 때 시

총 10획 · 부수 日



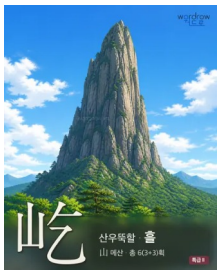


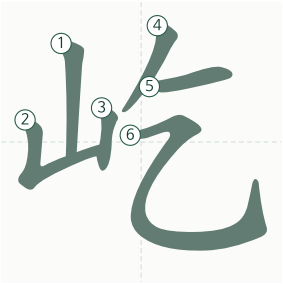
hanja.wordrow.kr/한자/時/

屹

뜻·음 산우뚝할 흘

총 6획 · 부수 山





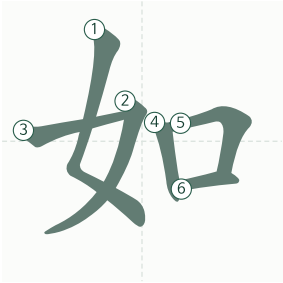
hanja.wordrow.kr/한자/屹/

如

뜻·음 같을 여

총 6획 · 부수 女



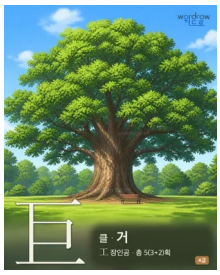


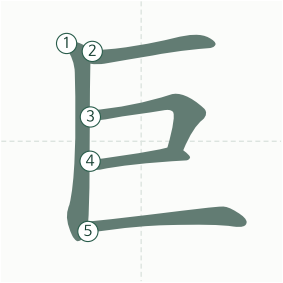
hanja.wordrow.kr/한자/如/

巨

뜻·음 클 거

총 5획 · 부수 工





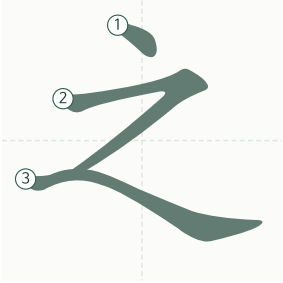
hanja.wordrow.kr/한자/巨/

之

뜻·음 갈 지

총 4획 · 부수 丿





사전 4획 · 획순 그림 3획

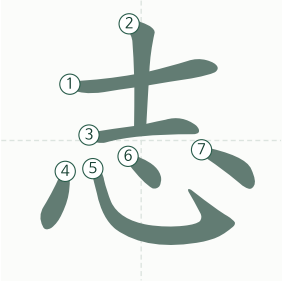
hanja.wordrow.kr/한자/之/

志

뜻·음 뜻 지

총 7획 · 부수 心





hanja.wordrow.kr/한자/志/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

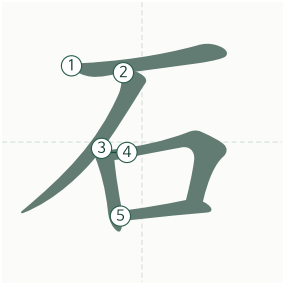
6 / 8 · 44자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

石 뜻·음 돌 석

총 5획 · 부수 石



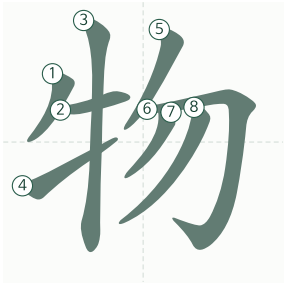


hanja.wordrow.kr/한자/石/

物 뜻·음 물건 물

총 8획 · 부수 牛



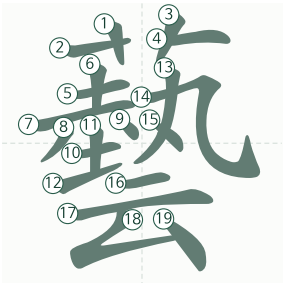


hanja.wordrow.kr/한자/物/

藝 뜻·음 재주 예

총 19획 · 부수 艸





hanja.wordrow.kr/한자/藝/

術 뜻·음 재주 술

총 11획 · 부수 行



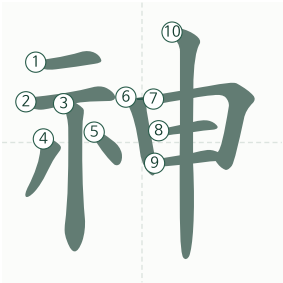


hanja.wordrow.kr/한자/術/

神 뜻·음 귀신 신

총 10획 · 부수 示



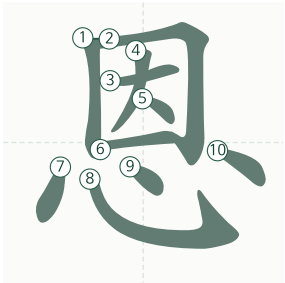


hanja.wordrow.kr/한자/神/

恩 뜻·음 은혜 은

총 10획 · 부수 心





hanja.wordrow.kr/한자/恩/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

7 / 8 · 44자

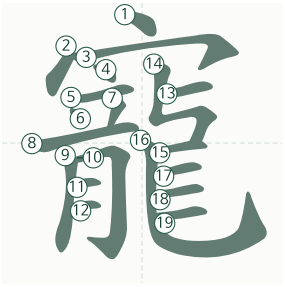
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

寵

뜻·음 사랑할 총

총 19획 · 부수 宀





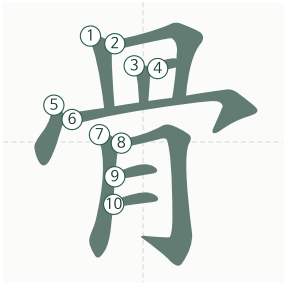
hanja.wordrow.kr/한자/寵/

骨

뜻·음 뼈 골

총 10획 · 부수 骨





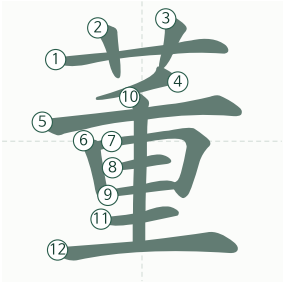
hanja.wordrow.kr/한자/骨/

董

뜻·음 바를[正] 동

총 13획 · 부수 艸





사전 13획 · 획순 그림 12획

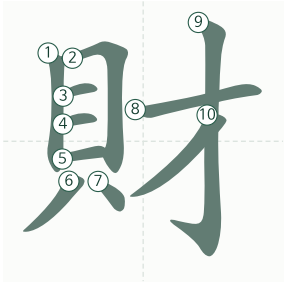
hanja.wordrow.kr/한자/董/

財

뜻·음 재물 재

총 10획 · 부수 貝





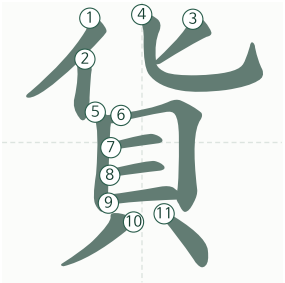
hanja.wordrow.kr/한자/財/

貨

뜻·음 재물 화

총 11획 · 부수 貝





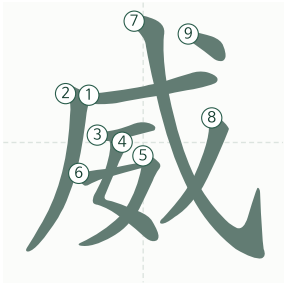
hanja.wordrow.kr/한자/貨/

威

뜻·음 위엄 위

총 9획 · 부수 女





hanja.wordrow.kr/한자/威/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

8 / 8 · 44자

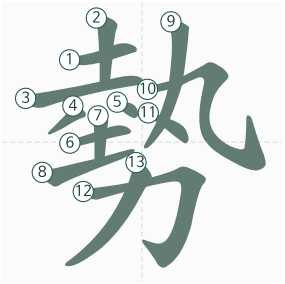
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

勢

뜻·음 형세 세

총 13획 · 부수 力





hanja.wordrow.kr/한자/勢/

偉

뜻·음 클 위

총 11획 · 부수 人





hanja.wordrow.kr/한자/偉/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.